

CARL MARTIN



Manuel

La Carl Martin DeLayla a été conçue dans le but de créer une pédale de delay analogique de qualité supérieure, incorporant les mêmes dispositifs qui étaient utilisés dans les delays à bande vintage. Pour cela, nous avons ajouté un second tap delay (ce qui est similaire à l'utilisation simultanée de deux têtes avec un delay à bande). Le footswitch Tap est utilisé pour activer ou désactiver le second tap. Le réglage Tap permet de mixer le delay principal avec le deuxième tap delay. Tourner le bouton dans le sens horaire favorise le second tap alors que le sens antihoraire favorise le delay principal. Cet appareil dispose également d'une alimentation intégrée (+/-12 V).

Le résultat est un son chaleureux et fluide rappelant celui des anciens delays à bandes utilisés dans les années 50 et 60. La DeLayla est capable de reproduire l'un des sons les plus difficiles à obtenir : cet écho slapback authentiquement rock'n'roll que les appareils numériques ne sont pas capables de récréer.

Exigences en matière d'alimentation

La DeLayla dispose d'une alimentation intégrée qui fournit une tension interne de +/-12 V. Consommation électrique : 2,4 W.

La DeLayla est livrée en version 100, 115, ou 230 V CA, 50/60 Hz, en fonction des besoins du pays.

REMARQUE : Une DeLayla achetée au États-Unis (115 V) ne peut pas être utilisée dans un pays utilisant le 230 V car cela grillerait le transformateur intégré.

Caractéristiques

Entrée	1 MΩ
Sortie.....	200 Ω
Rapport signal sur bruit	80 dB
Taux de distortion harmonique ...	0,1%
Plage de fréquences	65 Hz - 8 kHz
Plage du High-Pass.....	40 Hz - 6 kHz
Delay min.....	30 ms
Delay max	500 ms
Dimensions	120 (L) x 95 (P) x 77 (H) mm4,72" (L) x 3,74" (P) x 3,02" (H)
Poids	625 g / 1,38 lb

Garantie : Carl Martin Research garantit la fabrication, le matériel et le fonctionnement correct du produit pendant une période d'un an à partir de la date d'achat. Carl Martin remplacera les pièces défectueuses, effectuera les réparations nécessaires ou remplacera l'appareil à la discréction de nos techniciens. La garantie s'applique uniquement à l'acheteur original de ce produit, et exclut tout dommage ou mauvais fonctionnement résultant d'une mauvaise utilisation, d'une négligence ou d'une réparation non autorisée.

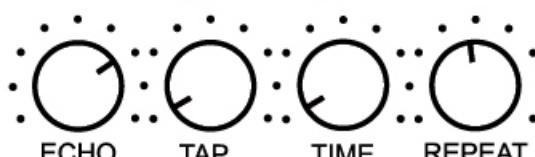
Fabriquée à la main au Danemark.
East Sound Research | Raadmandsvej 24, 8500 Grenaa, Danemark
Téléphone : +4586325100 // E-mail : info@carlmartin.com

Exemples de réglages

Écho régulier 300 ms



Écho lent 500 ms



Classic Slapback

